

# CHINA

## aktuell

MONATSZEITSCHRIFT

VR China  
SVR Hongkong  
SVR Macau  
Taiwan



## Inhalt

<b>Übersichten</b>	1059
<b>Themen des Monats</b>	
China und die APEC (Giese)	1087
Shanghai – Modell für Chinas Wirtschaftsentwicklung? (Schüller/Diep)	1101
<b>Kurzbibliographie</b>	
Jugend und gesellschaftlicher Wandel in der VR China (Teil 2) (Albertsen)	1117
<b>China Monthly Data</b>	
PRC Monthly Chronology (Liu)	1124/2
PRC Main National Leadership (Liu)	1125/3
PRC Main Provincial Leadership (Liu)	1139/17
Data on Changes in PRC Main Leadership (Liu)	1144/22
PRC Agreements with Foreign Countries (Liu)	1149/27
PRC Laws and Regulations (Liu)	1150/28
PRC Social and Economic Data 1998 and 1999 (Schüller)	1152/30
Selected Data on PRC Provinces (Schüller)	1153/31
Hong Kong SAR Political, Social and Economic Data (Liu)	1154/32
Macau SAR Political, Social and Economic Data (Liu)	1156/34
Taiwan Political, Social and Economic Data (Liu)	1157/35
Monthly Bibliography of Articles on the PRC, Hong Kong SAR, Macau SAR and Taiwan (Kotzel/Liu/Nowak/Schucher)	1160/38

ISSN 0341-6631

JAHRGANG XXX, Nr. 10

Oktober 2001

Redaktionsschluss: 31.10.2001

Erscheinungsdatum: 30.11.2001

*CHINA aktuell*  
erscheint monatlich

Preis des Einzelheftes DM 12,00

Jahresabonnement DM 126,00

Studentenabonnement DM 60,00

(jeweils zuzüglich Porto)

Das Abonnement verlängert sich automatisch um 1 Jahr, wenn es nicht bis zum 31.12. gekündigt worden ist.

#### Herausgeber und Vertrieb:

Institut für Asienkunde  
Rothenbaumchaussee 32  
20148 Hamburg  
Deutschland

Tel.: (0 40) 42 88 74-0

Fax: (0 40) 4 10 79 45

E-Mail: ifahh@uni-hamburg.de

Homepage: www.duei.de/ifa

(einschl. Publikationsverzeichnis  
und Bestellmöglichkeit)

#### Wissenschaftliche Mitarbeit:

Dr. Karsten Giese (-kg-)

Dr. Heike Holbig (-hol-)

Dr. Liu Jen-Kai (-ljk-)

Dr. Margot Schüller (-schü-)

Dr. Hans-Wilm Schütte (-hws-)

Dr. Brunhild Staiger (-st-)

#### Redaktionelle und technische

#### Mitarbeit:

Petra Brandt

#### Verantwortlich für den Inhalt:

Dr. Brunhild Staiger

Nachdruck nur mit Quellenangabe



VERBUND STIFTUNG  
DEUTSCHES ÜBERSEE-INSTITUT

Das Institut für Asienkunde bildet zusammen mit dem Institut für Allgemeine Überseeforschung, dem Institut für Afrika-Kunde, dem Institut für Iberoamerika-Kunde und dem Deutschen Orient-Institut den Verbund der Stiftung Deutsches Übersee-Institut in Hamburg.

Aufgabe des Instituts für Asienkunde ist die gegenwartsbezogene Beobachtung und wissenschaftliche Untersuchung der politischen, wirtschaftlichen und gesellschaftlichen Entwicklungen in Asien.

Das Institut für Asienkunde ist bemüht, in seinen Publikationen verschiedene Meinungen zu Wort kommen zu lassen, die jedoch grundsätzlich die Auffassung des jeweiligen Autors und nicht unbedingt die des Instituts darstellen.

Alle Publikationen des Instituts für Asienkunde werden mit Schlagwörtern und Abstracts versehen und in die Literaturdatenbank des Fachinformationsverbundes Internationale Beziehungen und Länderkunde eingegeben.

Anfragen zur Asien-Literatur richten Sie bitte an die Übersee-Dokumentation:

Tel.: (040) 4 28 34-5 98; Fax: (040) 4 28 34-5 12

E-Mail: dok@duei.de

#### Verwendete Abkürzungen:

AW	<i>Asiaweek</i> (Hongkong)
ASWJ	<i>The Asian Wall Street Journal</i> (Hongkong)
BBC PF/EF	BBC Monitoring Global Newline – Asia-Pacific Political File/Economic File
C.a.	<i>China aktuell</i> (Hamburg)
CD	<i>China Daily</i> (Beijing)
CEN	<i>China Economic News</i> (Hongkong)
CNAT	Central News Agency (Taipei)
CND	<i>China News Digest</i> (online)
CP	<i>The China Post</i> (Taipei) (Luftpostausgabe)
CQ	<i>The China Quarterly</i> (London)
DGB	<i>Da Gong Bao</i> (Hongkong)
DX	<i>Dongxiang</i> ( <i>The Trend Magazine</i> , Hongkong)
FAZ	<i>Frankfurter Allgemeine Zeitung</i> (Frankfurt)
FBIS	Foreign Broadcast Information Service (online) WNC – <i>World News Connection</i> (Daily Report)
FEER	<i>Far Eastern Economic Review</i> (Hongkong)
FT	<i>Financial Times</i> (London)
FZRB	<i>Fazhi Ribao</i> ( <i>Legal Daily</i> , Beijing)
GJJ	<i>Guangjiao Jing</i> ( <i>Wide Angle</i> , Hongkong)
GMRB	<i>Guangming Ribao</i> (Beijing)
HB	<i>Handelsblatt</i> (Düsseldorf)
IHT	<i>International Herald Tribune</i> (Neuilly-sur-Seine)
IS	<i>Issues and Studies</i> (Taipei)
JB	<i>Jing Bao</i> ( <i>The Mirror</i> , Hongkong)
JFJB	<i>Jiefangjun Bao</i> ( <i>Liberation Army Daily</i> , Beijing)
JJRB	<i>Jingji Ribao</i> ( <i>Economic Daily</i> , Beijing)
LHB	<i>Lianhe Bao</i> (Taipei) (Luftpostausgabe)
MBY	<i>Ming Bao Yuekan</i> ( <i>Ming Pao Monthly</i> , Hongkong)
NfA	<i>Nachrichten für Außenhandel</i> (Köln)
NZZ	<i>Neue Zürcher Zeitung</i> (Zürich) (online)
QS	<i>Qiushi</i> (Wahrheitssuche, Beijing)
RMRB	<i>Renmin Ribao</i> (Volkszeitung, Beijing)
SCMP	<i>South China Morning Post</i> (Hongkong) (online)
SZ	<i>Süddeutsche Zeitung</i> (München)
TH	<i>Taiwan Headlines</i> (online)
TT	<i>Taipei Times</i> (online)
WSJ	<i>The Wall Street Journal</i> (online)
Xinhua	Xinhua News Agency (Beijing), chin.
XNA	<i>Xinhua News Agency News Bulletin</i> (Hongkong) (online)
ZM	<i>Zhengming</i> ( <i>Cheng Ming</i> , Hongkong)
ZTS	Zhongguo Tongxun She (Hongkong)
ZXS	Zhongguo Xinwen She (Beijing)
ZYRB	<i>Zhongyang Ribao</i> (Taipei) (Luftpostausgabe)

Anm.: Alle anderen Quellen werden vollständig angeführt.

Karten wurden, soweit nicht anders vermerkt, mit dem Programm  
RegioGraph 5.1 erstellt.

# VERZEICHNIS DER ÜBERSICHTEN

Oktober 2001

## Außenpolitik

- 1) China, der Krieg in Afghanistan und die Zeit danach
- 2) Ist Chinas Einfluss in Zentralasien gefährdet?
- 3) China, die UNO, der Terrorismus und die internationale Sicherheit
- 4) China und die USA – oberflächlich freundlich
- 5) China-Besuch Koizumis – nach chinesischen Spielregeln
- 6) Deutscher Kanzlerbesuch in China – politisch wenig gehaltvoll
- 7) Diplomatische Kontakte zwischen Beijing und dem Hüter des Heiligen Stuhls

## Innenpolitik

- 8) Die „Xinjiang-Frage“ im Licht der internationalen Öffentlichkeit
- 9) Todesstrafen für hochrangige Funktionäre wegen Korruption
- 10) Verbesselter Schutz der Arbeitnehmerrechte?
- 11) Kongress des Journalistenverbandes: Medien bleiben „Sprachrohr der Partei“
- 12) Reform des Haushaltsregistrierungssystems – erwünschter Urbanisierungsschub bleibt aus
- 13) Feierlichkeiten zum Nationalfeiertag – Falungong-Proteste bleiben aus
- 14) Nationaler „Moralaufbau“ zur internationalen Imagepflege

## Wissenschaft, Bildung, Gesellschaft, Kultur

- 15) Untersuchung der F&E-Ausgaben im Jahre 2000
- 16) Auslandsstudenten
- 17) Fernerziehung
- 18) Schulwesen in Tibet
- 19) Revidiertes Copyright-Gesetz

## Außenwirtschaft

- 20) Bundeskanzler Schröder in China
- 21) Vorbereitungen auf die WTO-Mitgliedschaft
- 22) 30 Flugzeuge bei Boeing bestellt
- 23) Wirtschaftsbeziehungen zu Vietnam sollen ausgeweitet werden
- 24) Chinesisch-italienische KMU-Konferenz
- 25) China und Taiwan wachsen enger zusammen

## Binnenwirtschaft

- 26) Wirtschaftsentwicklung im 3. Quartal 2001
- 27) Umstrukturierungsplan für Telekom-Sektor
- 28) Banken bauen Beschäftigung und uneinbringliche Kredite ab

## SVR Hongkong

- 29) Fünfte Regierungserklärung Tung Chee-hwas I – Hongkongs Politik im Krisenmodus
- 30) Fünfte Regierungserklärung Tung Chee-hwas II – Vorschläge für ein System politischer Beamter
- 31) Regierungserklärung: Bildungswesen
- 32) Hongkong korrigiert Wachstumserwartungen

## SVR Macau

- 33) Edmund Hos Rede beim APEC CEO Summit 2001
- 34) Treffen des Gemischten EU-Macau Ausschusses
- 35) Legislativversammlung formell gebildet
- 36) Interessenten für die Glücksspiellizenzen

## Taiwan

- 37) Taiwans Volkswirtschaft: Wettbewerbsfähigkeit höhergestuft
- 38) Chip-Hersteller rüsten in schweren Zeiten für den nächsten Aufschwung
- 39) Regierung und Opposition einig in Kritik an Taiwans Behandlung auf APEC-Tagung
- 40) Mehrheit der Wähler noch unentschieden; gute Werte für Chen Shui-bian